

SERVICE PUBLIC FEDERAL AFFAIRES ETRANGERES,  
COMMERCE EXTERIEUR  
ET COOPERATION AU DEVELOPPEMENT

[C – 2023/40401]

30 JUILLET 2022. — Loi portant assentiment aux actes internationaux suivants:

- 1) la Convention entre le Royaume de Belgique et la République de l'Inde d'entraide judiciaire en matière pénale, faite à Bruxelles le 16 septembre 2021, et
- 2) le Traité entre le Royaume de Belgique et les Emirats arabes unis sur l'entraide judiciaire en matière pénale, fait à Abu Dhabi le 9 décembre 2021, et
- 3) le Traité entre le Royaume de Belgique et les Emirats arabes unis sur l'extradition, fait à Abu Dhabi le 9 décembre 2021, et
- 4) le Traité entre le Royaume de Belgique et la République islamique d'Iran sur le transfèrement de personnes condamnées, fait à Bruxelles le 11 mars 2022, et
- 5) le Protocole du 22 novembre 2017 portant amendement au Protocole additionnel à la Convention sur le transfèrement des personnes condamnées, signé le 7 avril 2022 à Strasbourg (1). — Addendum

La Convention entre la Belgique et l'Inde d'entraide judiciaire en matière pénale entre en vigueur le 4 mars 2023, conformément à son article 23.

Le Traité entre la Belgique et les Emirats arabes unis sur l'extradition est entré en vigueur le 1<sup>er</sup> novembre 2022, conformément à son article 26.

—————  
Note

(1) Voir *Moniteur belge* du 04/11/2022 (Ed. 2) (Pages 80952 – 81085)

FEDERALE OVERHEIDSDIENST BUITENLANDSE ZAKEN,  
BUITENLANDSE HANDEL  
EN ONTWIKKELINGSSAMENWERKING

[C – 2023/40401]

30 JULI 2022. — Wet houdende instemming met de volgende internationale akten:

- 1) de Overeenkomst tussen het Koninkrijk België en de Republiek India inzake wederzijdse rechtshulp in strafzaken, gedaan te Brussel op 16 september 2021, en
- 2) het Verdrag tussen het Koninkrijk België en de Verenigde Arabische Emiraten inzake wederzijdse rechtshulp in strafzaken, gedaan te Abu Dhabi op 9 december 2021, en
- 3) het Verdrag tussen het Koninkrijk België en de Verenigde Arabische Emiraten inzake uitlevering, gedaan te Abu Dhabi op 9 december 2021, en
- 4) het Verdrag tussen het Koninkrijk België en de Islamitische Republiek Iran inzake de overbrenging van veroordeelde personen, gedaan te Brussel op 11 maart 2022, en
- 5) het Protocol van 22 november 2017 tot wijziging van het Aanvullend Protocol bij het Verdrag inzake de overbrenging van gevonniste personen, ondertekend te Straatsburg op 7 april 2022 (1). — Addendum

De Overeenkomst tussen België en India inzake wederzijdse rechtshulp in strafzaken treedt in werking op 4 maart 2023, overeenkomstig haar artikel 23.

Het Verdrag tussen België en de Verenigde Arabische Emiraten inzake uitlevering is in werking getreden op 1 november 2022, overeenkomstig zijn artikel 26.

—————  
Nota

(1) Zie *Belgisch Staatsblad* van 04/11/2022 (Ed. 2) (Blz. 80952 – 81085)

SERVICE PUBLIC FEDERAL  
SECURITE SOCIALE

[2023/200858]

26 DECEMBRE 2022. — Loi-programme. — Erratum

Au *Moniteur belge* n° 327 du 30 décembre 2022, p. 102962, à l'article 173, il y a lieu de lire « article 13 » au lieu de « article 6 ».

FEDERALE OVERHEIDSDIENST  
SOCIALE ZEKERHEID

[2023/200858]

26 DECEMBER 2022. — Programmawet. — Erratum

In het *Belgisch Staatsblad* nr. 327 van 30 december 2022, blz. 102962, in artikel 173, moet "artikel 6" gelezen worden als "artikel 13".

SERVICE PUBLIC FEDERAL  
SECURITE SOCIALE

[2023/200737]

15 JANVIER 2023. — Arrêté royal portant modification des articles 2 et 6 de l'arrêté royal du 13 janvier 2014 comportant dispense de certaines cotisations patronales et cotisations des travailleurs au profit des entreprises relevant du secteur de la marine marchande et du remorquage en mer, et comportant dispense des cotisations des travailleurs au profit des entreprises relevant du secteur du dragage en mer

PHILIPPE, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu l'arrêté-loi du 7 février 1945 concernant la sécurité sociale des marins de la marine marchande, l'article 3, modifié en dernier lieu par la loi du 17 décembre 2017;

Vu l'arrêté royal du 13 janvier 2014 comportant dispense de certaines cotisations patronales et cotisations des travailleurs au profit des entreprises relevant du secteur de la marine marchande et du remorquage en mer, et comportant dispense de cotisations des travailleurs au profit des entreprises relevant du secteur du dragage en mer;

Vu l'avis du Comité de gestion des marins, donné le 19 mai 2022;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 24 mai 2022;

Vu l'accord de la Commission européenne, concernant la prolongation des mesures d'aides par rapport au plan de la sécurité sociale pour le secteur de la marine marchande, du remorquage en mer et du secteur du dragage en mer, donné le 28 octobre 2022.

Vu l'accord de la Secrétaire d'État au Budget, donné le 23 novembre 2022;

FEDERALE OVERHEIDSDIENST  
SOCIALE ZEKERHEID

[2023/200737]

15 JANUARI 2023. — Koninklijk besluit tot wijziging van de artikelen 2 en 6 van het koninklijk besluit van 13 januari 2014 houdende vrijstelling van bepaalde werkgevers- en werknemersbijdragen ten behoeve van de ondernemingen behorende tot de sector van de koopvaardij en de zeesleepvaartsector, en houdende vrijstelling van de werknemersbijdragen ten behoeve van de ondernemingen behorende tot de sector van de baggerwerken op zee

FILIP, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de besluitwet van 7 februari 1945 betreffende de maatschappelijke veiligheid van de zeelieden ter koopvaardij, artikel 3, laatstelijk gewijzigd bij de wet van 17 december 2017;

Gelet op het koninklijk besluit van 13 januari 2014 houdende vrijstelling van bepaalde werkgevers- en werknemersbijdragen ten behoeve van de ondernemingen behorende tot de sector van de koopvaardij en de zeesleepvaartsector, en houdende vrijstelling van de werknemersbijdragen ten behoeve van de ondernemingen behorende tot de sector van de baggerwerken op zee;

Gelet op het advies van het Beheerscomité van de zeevarenden, gegeven op 19 mei 2022;

Gelet op het advies van de inspecteur van Financiën, gegeven op 24 mei 2022;

Gelet op het akkoord van de Europese Commissie met betrekking tot de verlenging van de steunmaatregelen op het vlak van de sociale zekerheid voor de sector van de koopvaardij, zeesleepvaart en marietiem bagger, gegeven op 28 oktober 2022.

Gelet op de akkoordbevinding van de Staatssecretaris voor Begroting, d.d. 23 november 2022;